Pobrano z mamadecor.pl

# LAURA ASHLEY

IL2507

# CARSON CHANDELIER

## INSTALLATION INSTRUCTIONS

These instructions are provided for your safety.
Please read carefully before commencing work and retain for future reference.

## SAFETY INFORMATION

* If you are in any doubt consult a person competent to give advice on the installation of electrical equipment.
* This fitting should be fitted in accordance with current IEE Wiring Regulations and Building Regulations.
* To prevent electrocution switch off at the mains supply before installing or maintaining this fitting. Ensure other persons cannot restore the electricity supply without your knowledge.
* To avoid damage to concealed wiring during installation, establish the direction of the supply cable before drilling fixing holes.
* This fitting is Class I = and should be fitted to a lighting supply (with earth) protected by a 5 amp fuse or equivalent circuit breaker.
* Always be sure to use the correct type and wattage of bulbs as indicated on the fitting. Never exceed the wattage stated.
* When changing the bulb, always switch off at the mains and allow the old bulb to cool down before handling. Dispose of used bulbs carefully.

## ASSEMBLY

This fitting is supplied with the stem separated to reduce packaging waste, to assemble please follow the instructions below:

1. Screw the stem into the main body of the fitting taking care to remove any plastic cable protectors that are fitted to prevent damage to the cable during transit. Ensure that the stem is tight and that the crystal is aligned how you would like to the arms.
2. Fix the stem in position by tightening the grub screw located in the side, ensure that this is secure.

## INSTALLATION

1. Ensure the house electricity supply is off at the fuse board.
2. Chain links may be adjusted to reduce the height of the fitting. Using two pairs of pliers, carefully open the chain links and remove the required number of links. Close the links. Note: Cloth should be used between the jaws of the pliers to protect the decorative finish. Pull any excess cable through the ceiling cup; making sure the chain is supporting the weight of the fitting and not the cable.
3. If you are fitting this product in place of an existing one, you may find that there are more than 3 sets of cables connected. If there are loop in cables that are not connected to the light these must be terminated in a separate terminal block not connected to the fitting. Before removing existing fitting, carefully note position of each set of cables
4. Remove the ceiling bracket from the ceiling cup by removing the 2 screws located in the side, retain the screws and any washers for later. Using the bracket as a template, mark and drill fixing holes in the ceiling. Ensure the holes are drilled into a joist or other suitable mounting and not just into plaster. Secure the bracket to the ceiling using suitable fixings.
5. The weight of the fitting must be supported whilst making the electrical connections as follows: Use a small flat bladed screwdriver to lever open the connector block housing.
   Connect supply live (normally brown or red) to fitting live (marked “L”) on the terminal block.
   Connect supply neutral (normally blue or black) to fitting neutral (marked “N”) on the terminal block.
   Connect supply earth (normally green/yellow or unsheathed) to earth (marked “ ”) on terminal block.
   NOTE: Ensure electrical connections are tight, no loose strands of wire are left out of the terminal block then fit rubber sleeve into place and close connecter block housing by snapping together.
6. Mount the fitting by aligning the ceiling cup up over the bracket taking care to align the holes. Using the screws removed earlier fix the ceiling cup to the mounting bracket. Ensure that the fitting is securely attached and **take care not to damage wiring.**
7. Fit the bulbs: Type and wattage as indicated on the fitting. **The wattage indicated must not be exceeded.**
8. Switch on the electricity supply at the fuse board.

## GENERAL INFORMATION

This fitting is designed for internal use only and must be fitted to a DRY SURFACE as any dampness in plaster or paint can damage the finish. **Do not use polish or abrasive cleaner - just a soft dry cloth**

Pobrano z mamadecor.pl

# LAURA ASHLEY

IL2507



## LUSTRE CARSON

Issue 1 09/12

Pobrano z mamadecor.pl

# LAURA ASHLEY

IL2507

## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Ces instructions sont fournies pour votre s[illegible]curit[illegible]
Veuillez les lire attentivement avant de commencer [illegible]travailler et les conser ver pour r[illegible]ence future.

## INFORMATIONS DE S[illegible]CURIT[illegible]

* En cas de doute, consultez une personne comp[illegible]tente pour obtenir des conseils relatifs [illegible]'installation d'[illegible]quipements [illegible]lectriques.
* Ce lustre doit [illegible]tre install[illegible]conform[illegible]ment aux R[illegible]glementations de c[illegible] age et aux R[illegible]glementations du b[illegible]ment de l'IEE
* Pour [illegible]viter tout risque d'[illegible]lectrocution, coupez l'alimentation secteur avant d'installer ou d'entretenir ce lustre. Assurez-vous que personne ne pourra r[illegible]tablir l'alimentation [illegible]votre insu.
* Pour [illegible]viter les dommages des fils dissimul[illegible]pendant l'installation, v[illegible]rifiez la direction du c[illegible]le d'alimentation avant de percer les orifices de fixation.
* Cet [illegible]quipement fait partie de la Classe 1 = et doit [illegible]tre raccord[illegible]une prise secteur (avec mise [illegible]la terre ) prot[illegible]par un fusible de 5 amp[illegible]es ou un coupe -circuit [illegible]quivalent.
* Veillez toujours [illegible]utiliser des ampoules de type et de puissance correctes comme indiqu[illegible]sur le lustre. Ne d[illegible]passez jamais la puissance recommand[illegible]
* Lors du remplacement d'une ampoule, coupez toujours l'alimentation secteur et laissez refroidir l'ancienne ampoule avant de la manipuler. Jetez les ampoules us[illegible]s avec prudence.

## ASSEMBLAGE

Ce lustre est fournie ets repli[illegible] afin de r[illegible]uire les mat[illegible]aux d'emballage.

1. Vissez la tige dans le corps principal du luminaire et s[illegible]curisez la vis [illegible]pression sans t[illegible] [illegible]aide de la cl[illegible]hexagonale fournie. Assurez-vous que la tige est s[illegible]curis[illegible]

## INSTALLATION

2. Assurez-vous que l'alimentation [illegible]lectrique de votre domicile est coup[illegible]au niveau du disjoncteur.
3. Les maillons de la cha[illegible]ne peuvent [illegible]tre ajust[illegible]pour r[illegible]uire le poids du lustre. [illegible]l'aide de deux pinces, ouvrez soigneusement les maillons de la cha[illegible]ne pour retirer le nombre requis de maillons. Fermez les maillons. Remarque : Ins[illegible]ez un morceau de tissu entre les m[illegible]choires des pinces pour prot[illegible]ger la finition d[illegible]corative. Retirez l'[illegible]ventuel exc[illegible]dent de fil [illegible]travers le couvercle de la bo[illegible] d'encastrement, en vous assurant que le poids du lustre est support[illegible]par la cha[illegible]ne, et non par le fil.
4. Si vous installez ce lustre [illegible]la place d'un autre [illegible]lairage, vous constaterez peut -[illegible]tre que plus de 3 s[illegible]es de fils sont raccord[illegible]la rosace du plafond. Avant de retirer la rosace existante, notez attentivement la position de chaque s[illegible]e de fils. S'il y a des boucles dans les fils qui ne sont pas raccord[illegible] [illegible]lairage, il convient de les terminer dans un bornier distinct non raccord[illegible]au lustre.
5. Le poids du lustre doit [illegible]tre soutenu pendant que vous effectuez les branchements [illegible]lectriques.
6. Branchez le fil d'alimentation directe (normalement marron ou rouge) [illegible]la prise alimentation du lustre (portant la lettre « L ») du bornier.
7. Branchez le fil d'alimentation neutre (normalement bleu ou noir) [illegible]la prise neutre du lustre (portant la lettre « N ») du bornier.
8. Branchez le fil de mise [illegible]la terre (normalement vert/jaune ou non gain[illegible]la prise de terre (marqu[illegible]« ») du bornier.
9. REMARQUE : Assurez-vous que les branchements [illegible]lectriques sont bien serr[illegible]et qu'aucune longueur de fil ne d[illegible]passe du bornier.
10. Placez le lustre sous le support de montage, puis fixez-le [illegible]l'aide des vis retir[illegible]s pr[illegible]demment. **Veillez [illegible]ne pas endommager les fils.**
11. Installez les porte-bougies, puis vissez les ampoules, du type et de la puissance indiqu[illegible]sur le lustre. **La puissance indiqu[illegible]ne doit pas [illegible]tre d[illegible]pass[illegible]**
12. Rebranchez l'alimentation au niveau du disjoncteur**.**

## INFORMATIONS G[illegible]N[illegible]RALES

Ce lustre est destin[illegible]une installation [illegible]int[illegible]rieur uniquement et doit [illegible]tre fix[illegible]sur une SURFACE S[illegible]CHE, car toute trace d'humidit[illegible]dans le pl[illegible]re ou la peinture pourrait endommager la finition. **Ne pas utiliser de vernis ni de d[illegible]tergent abrasif, simplement un chiffon sec et doux.**

Pobrano z mamadecor.pl

# LAURA ASHLEY

IL2507

Pobrano z mamadecor.pl

# LAURA ASHLEY

IL2507

# CARSON AVĶZE
# MONTAJ TALĶMATLARI

Bu talimatlar sizin emniyetiniz i-in sunulmaktadēr.
L¿tfen ıĸe baĸlamadan ºnce bu talimatlarē dikkatli bir ĸekilde okuyunuz ve ileride kullanēlabilmesi i-in saklayēnēz.

## EMNĶYET BĶLGĶLERĶ

* Elektrikli cihazlarēn kurulumu konusunda herhangi bir teredd¿t yaĸamanēz halinde bu konuda yetkin bir kiĸinin tavsiyesine baĸvurunuz.
* Bu avize IEE Elektrik Tesisatē Nizamnamesi ile Ķnĸaat Nizamnamesiône uygun bir ĸekilde monte edilmelidir.
* Elektrik -arpēlmasēnē ºnlemek adēna, bu avizenin montaj ya da bakēmēnēn yapēlmasēndan ºnce elektriĵi ana giriĸten kapatēnēz. Baĸkalarēnēn sizin bilginiz dēĸēnda elektriĵi a-amayacaĵēnē temin ediniz.
* Avizenin montajē esnasēnda sēva altē kablolarēn zarar gºrmemesini temin etmek i-in, montaj deliklerini delmeden ºnce besleme kablolarēnēn yºn¿n¿ tespit ediniz.
* Bu avize Class I = kapsamēnda olup 5 Amper seviyesinde bir sigorta ya da eĸdeĵer bir devre kesici ile korunmakta olan (topraklanmēĸ) bir aydēnlatma devresine baĵlanmasē gerekmektedir.
* Her zaman avizenin ¿zerinde belirtilmiĸ olan tip ve watt seviyesinde ampul kullanēldēĵēndan emin olunuz. Belirtilen watt seviyesini asla aĸmayēnēz.
* Ampul deĵiĸtirirken elektriĵi her zaman ana ĸalterden kapatēnēz ve eski ampul¿ sºkmeden ºnce soĵumasēnē bekleyiniz. Eski ampulleri dikkatli bir ĸekilde bertaraf ediniz.

## KURULUM

Bu avize, ambalaj malzemesi israfēnē ºnlemek amacē ile gºvde kēsmē sºk¿k bir ĸekilde temin edilmiĸtir. Avizenin kurulumu i-in l¿tfen aĸaĵēdaki talimatlarē takip ediniz:

3. Nakliye sērecinde kablolara zarar gelmesini ºnlemek i-in takēlmēĸ olan t¿m plastik kablo koruyucularē dikkatli bir ĸekilde sºkt¿kten sonra gºvde kēsmēnē avizeye vidalayarak takēnēz. Gºvdenin sēkē bir ĸekilde vidalanmēĸ olduĵundan ve kristal kēsmēn avize kollarēnēn istediĵiniz konuma gelecek ĸekilde konumlanmēĸ olduĵundan emin olunuz.
4. Gºvdeyi yan kēsēmda yer alan tespit vidasēnē sēkmak sureti ile yerine kilitleyiniz. Tespit vidasēnēn iyi sēkēlmēĸ olduĵunu kontrol ediniz.

## MONTAJ

9. Elektriĵin sigorta kutusundan kesilmiĸ olduĵunu temin ediniz.

10. Avizenin y¿kseklik ayarēnēn yapēlabilmesi i-in zincirden m¿nferit baklalar -ēkarēlabilir. Ķki adet pense kullanmak vasētasē ile zincir baklalarēnē dikkatli bir ĸekilde a-ēnēz ve gereken sayēda baklayē zincirden -ēkarēp ardēndan a-tēĵēnēz baklalarē tekrar kapatēnēz. Not: Baklalarēn -izilmesini ºnlemek i-in penselerin aĵēz kēsēmlarēnda kumaĸ/bez kullanēlmalēdēr. Avizenin t¿m aĵērlēĵēnē kablonun deĵil, zincirin taĸēyor olmasēnē temin ederek t¿m kablo fazlalēĵēnē montaj braketinin kapaĵē i-ine ¢kiniz.

11. Bu ¿r¿n¿ h©lihazērda mevcut bir aydēnlatma biriminin yerine takēyor iseniz, 3 -iftten daha fazla kablo kullanēlmēĸ olduĵunu gºrebilirsiniz. Aydēnlatma birimine baĵlanmamēĸ olan kablolarēn birbirine baĵlanmēĸ olmasē durumunda, bu kablolarēn u-larēnēn avizeye baĵlē olmayan ayrē bir klemens bloĵuna baĵlanmasē gerekmektedir. Mevcut aydēnlatma birimini sºkmeden ºnce her bir kablo -iftinin konumunu dikkatli bir ĸekilde not ediniz.

12. Tavan montaj braketi ile kapaĵēnē yan kēsēmda yer alan 2 adet vidayē sºkerek birbirinden ayērēnēz ve vidalar ile pullarē daha sonra kullanmak ¿zere bir kenara koyunuz. Montaj braketini ĸablon olarak kullanmak vasētasē ile, tavanda tespit deliklerinin yerlerini iĸaretleyip deliniz. Bu deliklerin sadece al-ēpan levhaya deĵil, tavan kiriĸi ya da uygun bir montaj ortamēna delindiĵinden emin olunuz. Montaj braketini uygun bir tespit malzemesi kullanarak tavana monte ediniz.

13. Elektrik baĵlantēlarē aĸaĵēda a-ēklandēĵē ĸekilde yapēlērken avizenin aĵērlēĵē mutlaka askēya alēnmalēdēr:
Baĵlantē bloĵu yuvasēnē, kapak ile gºvde arasēna tornavida ucu sokarak a-ēnēz.
Canlē ucu (normalde kahverengi ya da kērmēzē) baĵlantē bloĵu ¿zerinde yer alan canlē-“live” (“L” harfi ile iĸaretlenmiĸtir) noktaya baĵlayēnēz.
Nºtr ucu (normalde mavi ya da siyah) baĵlantē bloĵu ¿zerinde yer alan nºtr (ñNò harfi ile iĸaretlenmiĸtir) noktasēna baĵlayēnēz.

Pobrano z mamadecor.pl

# LAURA ASHLEY



Toprak ucunun (normalde yeкil/sarē ya da yalētēmsēz bakēr kablo) baʃlantē bloʃu ¿zerinde yer alan toprak (“ ” sembol¿ ile iкaretlenmiктir) noktasēna baʃlayēnēz.
NOT: Elektrik baʃlantēlarēnēn sēkē olduʃundan, baʃlantē bloʃu dēкēnda boкta hi-bir kablo kalmadēʃēndan emin olunuz, ardēndan kau-uk kēlēfē yerine takēp baʃlantē bloʃu yuvasēnē bastērarak kapatēnēz.

14. Montaj braketinin kapaʃēnē braketi kapatacak кekilde yerine yerleктirirken montaj deliklerinin aynē hizaya gelmesine dikkat ediniz ve daha °nce s°km¿к olduʃunuz tespit vidalarē ile yerine tespit ediniz. **Bu aкamada kablolara zarar vermemeye itina ediniz.**

15. Ampul¿n takēlmasē: Ampul¿n tipi ve watt seviyesi, avizenin ¿zerinde belirtildiʃi gibi olmalēdēr. **Belirtilmekte olan watt seviyesini aкmayēnēz.**

16. Sigorta kutusundan elektriʃi a-ēnēz.

## GENEL BĶLGĶ

Bu avize sadece i- mekan kullanēmē amacē ile tasarlanmēк olup, boya ve sēva d©hilinde yer alan her t¿rl¿ rutubet/nem avizenin y¿zeyine zarar verebileceʃinden mutlaka KURU BĶR Y ¦ ZEYE monte edilmelidir.

**Avize ¿zerinde cila/parlatēcē ya da aкēndērēcē temizlik malzemeleri kullanmayēnēz, sadece yumuкak, kuru bez ile temizleyiniz**.

Pobrano z mamadecor.pl

# LAURA ASHLEY

IL2507